

# Türk Fransız Ticaret Derneği

135 yıldan beri şirketlerin hizmetinde



2019-2020

CCI FRANCE TURQUIE  
Türk-Fransız Ticaret Derneği



## 420'DEN FAZLA TÜRK VE FRANSIZ ŞİRKET VE GİRİŞİMCİDEN OLUŞAN AĞ

Türk ekonomisinin çeşitli ve ana sektörlerinde faaliyet göstermekte ;  
1/3'ü Türkiye'ye yerleşmiş Fransız şirketlerinden oluşmakta



**KENDİ KENDİNİ FİNANSE EDEN, TÜRK YASALARINA TABİİ VE KAR AMACI OLMAYAN,  
AŞAĞIDA BELİRTİLEN BELLİ BAŞLI MİSYONLARI BENİMSEMİŞ BİR DERNEK**

- Türkiye'deki Türk-Fransız iş dünyasını canlandırmak ve sözcülüğünü yapmak
- İki ülke arasındaki ekonomik ve ticari ilişkilerin gelişmesine katkıda bulunmak

**İKİ KÜLTÜRLÜ BİR ORGANİZASYON**

- Dernek Üyeleri tarafından seçilen eşit sayıda Türk ve Fransız temsilciden oluşan Yönetim Kurulu
- 6 kişilik, deneyimli, her iki dile ve kültüre hakim operasyonel bir ekip

**SAĞLAM OLDUĞU KADAR DA ESKİ ORTAKLIKLAR**

- Dünyada ilk özel Fransız Şirketler ağı olan Fransız Ticaret ve Sanayi Odaları Birliği'nin / CCI France International kurucu üyesi
- Fransa'daki Ticaret ve Sanayi Odaları, Business France ve Türkiye'deki Fransız resmi temsilciliklerinin iş ortağı

**İKİ BÜYÜK ALANDA TAMAMLAYICI FAALİYETLER**

- Türk-Fransız iş dünyasını canlandırmak (konferans, workshop, networking kokteyl, özel organizasyonlar, eğitimler, v.b)
- Daha çok KOBİ'lere ve Fransız şirketlerine yönelik tam bir faaliyet ve destek hizmeti sunmak (Dernek bünyesinde anahtar teslim kiralık ofisler, ücretlendirme, istihdam, vs.)

**Bize katılın ! Derneğimize Üye olun !**

 **CCI FRANCE TURQUIE**  
Türk-Fransız Ticaret Derneği

Türk-Fransız Ticaret Derneği

Chambre de Commerce Française en Turquie

Ayazma Dere Caddesi - Pazar Sokak No:4 - Bareli İş Merkezi K:2

Gayrettepe-Beşiktaş 34387 İstanbul

Tel : +90 212 249 29 55 - Fax : +90 212 252 51 75

E-mail : ccift@ccift.com - Web : www.ccift.com

## 135 yıldır faaliyetini sürdüren ve Türk ve Fransız Şirketleri ve girişimcileri bünyesinde biraraya getiren bu etkin ağın belli başlı görevleri :

- Türkiye'deki Türk-Fransız iş camiasını **CANLANDIRMAK**
- Türkiye-Fransa ticaretinin gelişmesine **KATKIDA BULUNMAK**
- Üyelerinin menfaatlerini İki ülke makamları nezdinde **TEMSİL ETMEK**
- Türkiye-Fransa arasında ki diyalogun canlandırılması gerektiği dönemlerde, önemi daha da artan Türk-Fransız iş dünyasının **SÖZCÜSÜ OLMAK**

1885 yılında Türk yasalarına uygun olarak Dernek statüsünde kurulmuş olan ve finansmanını tamamen kendi olanakları ile gerçekleştiren Derneğimiz bugün 2/3'si Türk, 1/3'ü Fransız çeşitli sektörlerde faaliyet gösteren **420'ye yakın üye şirketi** bünyesinde toplamıştır. Bu ağın mevcudiyeti Türk-Fransız Ticaret Derneğine eşsiz bir pazar değerlendirme imkanı verirken, büyük gruplara olduğu kadar, orta veya küçük ölçekli her türlü şirket ile iyi ilişkilerde bulunmasını sağlamaktadır.

## Türk-Fransız Ticaret Derneğine Üye olduğunuz takdirde :

- Derneğimizin düzenli olarak gerçekleştirdiği etkinliklere (konferans, söyleşili yemekler, kokteyl şeklinde ki samimi buluşmalar, müşterek sorunlar karşısında çalışma toplantıları, Gala gecesi, Beaujolais Nouveau gibi) katılarak **iş ilişkileri ağınızı geliştirebilirsiniz**
- Çeşitli yayınları sayesinde **Türkiye'nin ekonomik, politik ve sosyal gündemi ile Derneğimizin faaliyetleri hakkında bilgi sahibi olabilirsiniz** : Türkiye'deki gündem haberlerini içeren Fransızca günlük haber bülteni, aylık mektup, flash-info, v.s...
- Derneğimizin değişik iletişim araçları aracılığıyla (yıllık, aylık mektup veya internet sitesi gibi) ve çeşitli organizasyonlarına yapacağınız sponsorluklar (Oskar töreni, Gala gecesi, Beaujolais nouveau) ile **Şirketinizin varlığını Türk Fransız iş camiasına tanıtılabilir ve ön plana çıkarabilirsiniz**
- Çalışanlarınıza Fransa için Schengen İş vizeleri gibi **İdari konularda da olduğu gibi başka konularda da** (otel rezervasyonları, şoförlü-şoförsüz araba kiralama, tercüme, pazar araştırmaları, yerleştirme, randevu alma, büro ve toplantı salonu v.s) **lojistik destek alabilirsiniz.**
- **93 ülkede toplam 37.000 şirketten oluşan ilk özel Fransız şirketler ağının imkanlarından faydalanabilirsiniz.** Derneğimiz, 93 ülkede 124 Fransız Ticaret ve Sanayi Odası ve toplam 37.000 şirketin bağlı olduğu Dünya'daki Fransız Ticaret ve Sanayi Odaları Birliği'nin (CCI France International) kurucu üyesi olup Sizler de bu Birlik aracılığıyla uluslararası gelişiminizi sağlayabilirsiniz.
- **[www.cciftemploi.com](http://www.cciftemploi.com) :** Türkiye için iş ilanları ve iş arayanların özgeçmişlerinin yayınlandığı platforma erişebilirsiniz.
- Derneğimizin ve Türk Fransız ekonomik ilişkilerinin gelişimi ve Türk-Fransız iş dünyasının canlandırılmasında yapıcı güç oluşturarak **aktif bir şekilde yer alabilirsiniz.**



Daha fazla bilgi için Müdür Yardımcımız **Nurdan Gürler** ile irtibata geçebilirsiniz

Tel: (0212) 249 29 55, E-mail: [nurdan.gurler@ccift.com](mailto:nurdan.gurler@ccift.com),

Adres : Adresse : Ayazma Dere Caddesi, Pazar Sokak No:4 Bareli İş Merkezi K:2, Gayrettepe 34387 İstanbul

## YÖNETİM KURULU ÜYELERİ - CONSEIL D'ADMINISTRATION

### Yönetim Kurulu Başkanı – Présidente



**Zeynep NECİPOĞLU**

Necipoglu Mimarlık ve Tasarım

### Başkan Yardımcısı - Vice-Président



**Franck MEREYDE**

TAV Airports Holding

### Genel Sekreter - Secrétaire Général



**Andreas GABRIEL**

Renault Mais

### Muhasip – Trésorier



**Vedat KUMUŞOĞLU**

Arkan & Ergin YMM (JPA International)

### Üyeler – Administrateurs



**Ali BAŞMAN**

Kavaklıdere Şarapları



**Etem POSTACIOĞLU**

Postacioğlu Hukuk Bürosu



**Erdoğan ÜLKEROĞLU**

Salute Kozmetik



**Nicolas de COURCELLES**

Türk Ekonomi Bankası (TEB)



**Ali Osman AK**

Gide Loyrette Nouel



**Diane ARCAS**

Arkas Holding

### Yönetim Kurulu Yedek Üyeler – Suppléants



**Doğan EYMİRLİOĞLU**

Balcıoğlu Selçuk Akman Keki Av. Ort.



**Ceyda AKBAL**



**Selim MAKZUME**

LAM Lyonel A. Makzume



**Ertan ETİKE**

Dstil Tasarım İletişim



**Cevza BAŞMAN**



**Vincent DARBO**

Chanel ve Moda Lüks



**Boris MINIALAI**

Metro Grossmarket



**Eric de LADOUETTE**

Edenred Türkiye



**Jérôme LEROY**

Nexans Türkiye Endüstri



**Fabrice GAUJOUR**

Vilmorin-Anadolu Tohum

## DENETİM KURULU ÜYELERİ - CONSEIL DE SURVEILLANCE

### Denetim Kurulu Üyeleri – Membres



**Osman Macit SÖYLEMEZ**  
Gayret Consultant



**Erhan ÇOLAKEL**  
Cailliau&Colakel Avukatlık Ortaklığı



**Olivier MOYSE**

### Denetim Kurulu Yedek Üyeleri – Suppléants



**Nedim KARAKO**  
Karako Hukuk Bürosu



**Bikem KANIK**  
ERA Stratejik Kurumsal



**Natali KIZMAZOĞLU**  
Doğal Taşevi Mermercelik

## YÖNETİCİ EKİP - EQUIPE OPERATIONNELLE



**Raphaël ESPOSITO**  
Müdür - *Directeur*



**Nurdan GÜRLER**

Müdür Yardımcısı - *Directrice-adjointe*

Klüp ve lojistik faaliyetler ve üye işlerinin takibi / *Suivi des membres et Activités Club et Logistique*



**Burak ÖZDEMİR**  
Firmalara Destek Sorumlusu  
*Chargé de mission*



**Neşe SOMEL**  
İdari ve Muhasebe Asistan  
*Assistante administrative et comptable*



**Şule YÖRÜK TAŞKAYA**  
Sekreter - Santral memuru / Vize sorumlusu  
*Secrétaire Standardiste / Chargée de mission Visa*



**Hüseyin GÜL**  
Büro Elemanı  
*Employé de Bureau*



# CCI FRANCE TURQUIE

## Türk-Fransız Ticaret Derneği

1885 yılından beri şirketlerin hizmetinde, hedefi, Türkiye-Fransa arasındaki ticari ve ekonomik ilişkilerin gelişmesine katkıda bulunmak olan bir Dernek

Fransızca ve Türkçe diline ve kültürüne hakim, uzmanlaşmış ve deneyimli bir ekibin sürekli hizmeti

### TÜRK-FRANSIZ İŞ DÜNYASININ CANLANDIRILMASI

(konferans, workshop, networking kokteyl, özel organizasyonlar, eğitimler, v.b)

### FİRMALAR İÇİN TASARLANMIŞ HAZIR OFİSLERDEN OLUŞAN « İŞ MERKEZİ »

(Kiralık kişiye özel hazır ofisler, açık alanda çalışma gurupları ve toplantı salonları)

### TÜRKİYE VE FRANSA PAZARLARI İÇİN ŞİRKETLERE DESTEK, DANIŞMANLIK VE REFAKAT

### İDARİ VE LOJİSTİK DESTEK HİZMETİ

(Schengen vizesi, şöförü araba kiralama, otel rezervasyonları, iş ilanları platformu, vs.)

Türk ekonomisinin çeşitli sektörlerinden oluşan 420'den fazla firma bize güveniyor.

### Onlara katılın! Bize katılın!

Sizlere sunulan hizmet ve avantajlardan yararlanın.  
Bu ayrıcalıklı organizasyonu yaşatmak ve geliştirmek için tecrübeniz ve networkunuzla ona destek olun.

### TÜRK FRANSIZ TİCARET DERNEĞİ

### CHAMBRE DE COMMERCE FRANCAISE EN TURQUIE

Ayazma Dere Caddesi - Pazar Sokak No:4 - Bareli İş Merkezi K:2 - Gayrettepe 34387 İstanbul

Tel : (0212) 249 29 55 - Fax : (0212) 252 51 75

E-mail : ccift@ccift.com - Web : www.ccift.com



CCI FRANCE  
INTERNATIONAL

Üyesi

**Türk-Fransız Ticaret Derneği, şirketlerin pazarlara yaklaşım hizmetlerinin yanısıra, Türk-Fransız iş dünyasının ihtiyacı olabilecek pratik hizmetler çerçevesinde geniş bir hizmet ve faaliyet yelpazesi sunmaktadır. Çeşitli hizmet ve etkinlikler ile iş kulübü, lobby grubu, ve "iş kolaylaştırıcı" rolünü üstlenmektedir.**

### **"TÜRK-FRANSIZ İŞ DÜNYASININ CANLANDIRILMASI" HİZMETİ**

Bu faaliyet, üyelerini ve Türk Fransız iş dünyasını bilgilendirmek ve ilişkilerinin canlandırılmasını sağlamaktır. Bunlardan bazıları :

- Üyelerine yönelik aylık bilgilendirme mektubu göndermek
- Her sene güncelleştirilen, Üye Kataloğu'nu yayınlamak
- Fransızca olarak Türkiye'deki politik, ekonomik ve sosyal gündem haberlerini yayınlamak
- İş olanaklarını tek merkezde toplayıp dağıtımını gerçekleştirmek
- Uzman bir konuşmacı ile ekonomik, mali ve stratejik konularda kahvaltılı veya yemekli konferanslar organize etmek
- Belli konularda veya tespit edilmiş belli problemler üzerine, bilgilendirme ve paylaşım amaçlı, teknik toplantılar organize etmek,
- Kültürlerarası eğitim semineri organizasyonu
- Üye Tanışma kokteylleri düzenleyerek, üyelerini bir araya getirmek ; ilişki ağlarını geliştirmelerini ve fikir alışverişinde bulunmalarını sağlamak
- 25 yıldan beri, tüm üyelerini, Türk ve Fransız iş dünyasından dostlarını gala gecesinde bir araya getirmek
- 15 yıldan fazla bir süredir Fransız Sarayı'nın görkemli salonlarında, İzmir'de ve birkaç yıldan beri de Bursa'da olmak üzere "Beaujolais Nouveau ve Kavaklıdere Primeur" gecelerini organize etmek

### **"DANIŞMANLIK" HİZMETLERİ ve "İŞ MERKEZİ" HİZMETİ**

Türk-Fransız Ticaret Derneği, ülkedeki önemli ekonomik ve etkin kişiler ile mevcut özel ilişkileri ve pazar hakkında bilgileri sayesinde faaliyetlerini, türk veya fransız pazarlarına yakınlaşmak isteyen, özellikle Türkiye'ye yerleşme aşamasında olan küçük ve orta ölçekli fransız firmalara yönelik, danışmanlık hizmetleri üzerinde yoğunlaştırmıştır. Hizmetleri arasında :

- Tedarikçilerin seçilmiş listelerden tespiti
- Nitelikli ve hedef firma profiline uygun firmalar ile randevu programı organizasyonu
- Tedarikçi / fason üretici arayışı çerçevesinde ticari ve sanayi ortakların araştırılması ve ticari misyon organizasyonu
- Teknik danışmanlar ve ortaklar ile irtibatı sağlamak (avukatlık ve muhasebe büroları, tercüme büroları, nakliye ve gümrük komisyoncuları)
- Ülke içinde tanıtım ve reklam çalışmaları
- Türkiye, Fransa ve Diğer Ülkelerdeki Forum ve Fuarlarda, Şirketlere eşlik etme
- Refakat, tercümanlık ve randevularda müzakere desteği
- Firma yeterlilik raporları
- Anlaşmazlığın giderilmesi ve borcun ödenmesini sağlamak (uzlaşma yoluyla)
- Yerel personel istihdamlarında aday belirleme
- Ücret/maaş paylaşımı ve yönetimi

Derneğimiz, kentin belli başlı ana arterlerine, Boğaz köprüleri ile iş ve ticaret merkezlerine yakın olan Gayrettepe'deki yeni merkezinde, hemen faaliyete geçebileceğiniz 24/24 saat ve 7/7 gün kesintisiz « Anahtar teslim » hazır ofis hizmetini sunmaktadır. Bu hizmet :

- Mobilyalı, donanımlı ve klimalı 9 - 14 m2 genişliğinde 9 adet hazır ofis ;
- 17 m2'lik açık alanda 4 adet çalışma gurubu
- Hızlı erişimli internet ulaşımına sahip bir bilgisayar ve bir telefon ile donanmış 4 adet çalışma gurubu
- Sanal ofis
- 16 m2'lik video projektör donanımlı bir toplantı salonu
- Video projektör, kamera, video konferans özellikleri ile donatılmış ve arzu edildiği takdirde karşılama ve ikram hizmetinin de sunulduğu 50m2'lik ve konferans düzeninde 50 kişi kapasiteli büyük toplantı salonunu içermektedir

### **"LOJİSTİK" HİZMETLER**

Türk-Fransız Ticaret Derneği, idari ve lojistik problemleri önlemek ve seyahatleri kolaylaştırmak amacı ile, şirketlere bazı pratik çözümler sunmaktadır. Bunlar :

- vize işlemlerinde kolaylık sağlanması, (sadece Üyelere)
- Fransız vatandaşların Türkiye'deki çalışma vizelerinin ve ikamet tezkerelerinin alınması
- Harici tercümanlık hizmetleri
- Şoförlü veya şoförsüz araba kiralama
- %40'a varan indirimlerle 5 yıldızlı ve diğer otellerde rezervasyon gibi imkanları sunmaktadır
- Fransa'da ödenen KDV'nin geri alınması

**Türk-Fransız Ticaret Derneğinin profesyonel ekibi sizlerin hizmetindedir. İhtiyacınız ne olursa olsun müracaat ettiğiniz takdirde, becerilerini projelerinizin hizmetine sunacaktır.**

**TÜRK FRANSIZ TİCARET DERNEĞİ / CHAMBRE DE COMMERCE FRANCAISE EN TURQUIE**

Ayazma Dere Caddesi - Pazar Sokak N°4 - Bareli İş Merkezi K:2 - Gayrettepe 34387 İstanbul

Tel : (0212) 249 29 55 - Fax : (0212) 252 51 75

E-mail : ccift@ccift.com - Web : www.ccift.com